

Borracha para Profilaxia – Cone / Taça

INSTRUÇÕES DE USO

DESCRIÇÃO: Borrachas de silicone em mandril disponíveis em dois formatos (taça e cone) e duas durezas: hard (roxa) e soft (verde).

COMPOSIÇÃO: Aço inoxidável e Silicone.

INDICAÇÃO: Indicadas para os procedimentos de profilaxia e polimento.

MODO DE USO: Selecione a borracha para profilaxia de acordo com as características (formato e dureza) adequadas para o caso. O mandril da borracha deve ser encaixado no contra-ângulo para uso em baixa rotação. Após o encaixe adequado, aplique pasta profilática na borracha e acione a baixa rotação. Faça movimentos leves e uniformes nas superfícies dos dentes, sem aplicação de força excessiva.

LIMPEZA/ESTERILIZAÇÃO: LIMPEZA: A remoção de sujidades deve ser feita com uso de detergente enzimático (mínimo de três enzimas) com diluição conforme orientação do fabricante. A limpeza pode ser feita de forma manual ou de forma mecânica em cuba ultrassônica. Após a lavagem do material, deve ser feito o enxágue com água abundante para remover quaisquer sujidades e/ou resíduos do detergente. Realize a inspeção visual e se for observado algum remanescente de sujidade, repita o processo de limpeza.

DESINFECÇÃO: Mantenha o produto imerso em ácido peracético a 0,2% durante dez minutos.

ESTERILIZAÇÃO: Seque o produto com pano limpo e seco. Armazene o material em embalagem adequada para esterilização. A esterilização deve ser feita por autoclave com temperatura de 121°C a 135°C, de acordo com as recomendações do fabricante da autoclave.

DESCARTE: O descarte deste produto deve ser feito conforme a legislação ambiental local vigente.

ADVERTÊNCIAS: A borracha para profilaxia deve ser esterilizada antes do uso. Recomenda-se uso único. Produto para uso profissional.

PRECAUÇÕES: O profissional deve estar com EPI e o paciente com óculos de proteção durante o uso do produto. Antes de acionar a baixa rotação, certifique-se que a borracha para profilaxia está encaixada de forma adequada no contra-ângulo. Não encostar o produto nas paredes internas da autoclave. Antes do uso, verifique a integridade do produto.

ARMAZENAMENTO: Armazene o produto em local exclusivo, armários fechados e protegidos de quaisquer contaminantes.

VALIDADE: 05 anos.



Uso odontológico

Odontologic use
Uso odontológico



Serviço de atendimento ao profissional

Technical support
Servicio post-venta al profesional
indusbello@indusbello.com.br
www.indusbello.com.br



Indusbello Ind. e Com. de Prod. Méd. e Odont. Ltda.

CNPJ 74.017.708/0001-91 | Aut. Func./MS 15341379-MW34 | +55 (43) 3378-8300 | R. Tereza de Souza, 171 - Pq. Ind. Kiugo Takata | CEP 86042-390 | Londrina-Paraná. | Resp. Técnico: William Ramos - CRQ IX Região 09404121 | Indústria Brasileira | Made in Brazil | Indústria Brasileira

 **indusbello co.**

Rev 00 - 08.12.2023 | Cód 321510880018
ANVISA: 80213420070



Não reusar.



Manter seco.



Manter afastado da luz solar.



Consultar as instruções para utilização.



Não esteril.



Não utilizar se a embalagem estiver danificada.



Fabricante.



Data de fabricação.



LOT Número de lote.

Rubber for Prophylaxis – Cone / Cup

USE INSTRUCTIONS

DESCRIPTION: Silicone rubbers in mandrel available in two formats (cup and cone) and two hardnesses: hard (purple) and soft (green).

COMPOSITION: Stainless steel and Silicone.

INDICATION: Recommended for prophylaxis and polishing procedures.

HOW TO USE: Select the rubber for prophylaxis according to the characteristics (shape and hardness) suitable for the case. The rubber mandrel must be fitted to the hand piece for use at low speed. After proper fitting, apply prophylactic paste to the rubber and turn on low speed. Make light and uniform movements on the surfaces of the teeth, without applying excessive force.

CLEANING/STERILIZATION: CLEANING: Dirt removal must be done using enzymatic detergent (minimum of three enzymes) diluted according to the manufacturer's instructions. Cleaning can be done manually or mechanically in an ultrasonic tank. After washing the material, rinse it with plenty of water to remove any dirt and/or detergent residue. Carry out a visual inspection and if any remaining dirt is observed, repeat the cleaning process.

DISINFECTION: Keep the product immersed in 0.2% peracetic acid for ten minutes.

STERILIZATION: Dry the product with a clean, dry cloth. Store the material in suitable packaging for sterilization. Sterilization must be done by autoclave at a temperature of 121°C to 135°C, in accordance with the autoclave manufacturer's recommendations.

DISPOSAL: Disposal of this product must be carried out in accordance with current local environmental legislation.

WARNINGS: Prophylaxis rubber must be sterilized before use. Single use is recommended. Product for professional use.

PRECAUTIONS: The professional must wear PPE and the patient must wear protective glasses while using the product. Before activating the low rotation, make sure that the prophylaxis rubber is properly fitted to the contra-angle. Do not touch the product to the internal walls of the autoclave. Before use, check the integrity of the product.

STORAGE: Store the product in an exclusive location, closed cabinets and protected from any contaminants.

VALIDITY: 05 years.



Uso odontológico

*Odontologic use
Uso odontológica*



Serviço de atendimento ao profissional

*Technical support
Servicio post-venta al profesional*
indusbello@indusbello.com.br
www.indusbello.com.br



Indusbello Ind. e Com. de Prod. Méd. e Odont. Ltda.

CNPJ 74.017.708/0001-91 | Aut. Func./MS 15341379-MW34 | +55 (43) 3378-8300 | R. Tereza de Souza, 171 - Pq. Ind. Kiugo Takata | CEP 86042-390 | Londrina-Paraná. | Resp. Técnico: Willian Ramos - CRQ IX Região 09404121 | Indústria Brasileira | Made in Brazil | Indústria Brasileira

 **indusbello co.**

Rev 00 - 08.12.2023 | Cód 321510880018
ANVISA: 80213420070



Do not reuse.



Keep dry.



Keep it away from sunlight.



Check Instructions for use.



Non sterile.



Do not use if packaging is damaged.



Manufacturer.



Date of manufacture.



Batch code.

Goma para Profilaxis – Cono /Copa

INSTRUCCIONES DE USO

DESCRIPCIÓN: Gomas de silicona en mandril disponibles en dos formatos (copa y cono) y dos durezas: dura (púrpura) y blanda (verde).

COMPOSICIÓN: Acero inoxidable y Silicona.

INDICACIÓN: Recomendado para procedimientos de profilaxis y pulido.

CÓMO UTILIZAR: Seleccionar la goma para profilaxis según las características (forma y dureza) adecuadas al caso. El mandril de goma debe acoplarse al contraángulo para su uso a baja velocidad. Después de un ajuste adecuado, aplique pasta profiláctica a la goma y encienda la velocidad a baja velocidad. Realizar movimientos ligeros y uniformes sobre las superficies de los dientes, sin aplicar fuerza excesiva.

LIMPIEZA/ESTERILIZACIÓN: LIMPIEZA: La eliminación de la suciedad se debe realizar con detergente enzimático (mínimo de tres enzimas) diluido según las instrucciones del fabricante. La limpieza se puede realizar de forma manual o mecánica en un tanque de ultrasonidos. Después de lavar el material, enjuágalo con abundante agua para eliminar posibles restos de suciedad y/o detergente. Realizar una inspección visual y si se observa algún resto de suciedad repetir el proceso de limpieza.

DESINFECCIÓN: Mantener el producto sumergido en ácido peracético al 0,2% durante diez minutos.

ESTERILIZACIÓN: Secar el producto con un paño limpio y seco. Almacenar el material en envases adecuados para su esterilización. La esterilización debe realizarse en autoclave a una temperatura de 121°C a 135°C, de acuerdo con las recomendaciones del fabricante del autoclave.

DESECHO: La eliminación de este producto debe realizarse de acuerdo con la legislación medioambiental local vigente.

ADVERTENCIAS: La goma profiláctica debe esterilizarse antes de su uso. Se recomienda un solo uso. Producto para uso profesional.

PRECAUCIONES: El profesional deberá utilizar EPI y el paciente deberá utilizar gafas protectoras durante el uso del producto. Antes de activar la rotación baja, asegurarse de que la goma de profilaxis esté correctamente ajustada al contraángulo. No toque el producto con las paredes internas del autoclave. Antes de su uso, verifique la integridad del producto.

ALMACENAMIENTO: Almacenar el producto en un lugar exclusivo, armarios cerrados y protegido de cualquier contaminante.

VALIDEZ: 05 años.



Uso odontológico

Odontologic use
Uso odontológico



Serviço de atendimento ao profissional

Technical support
Servicio post-venta al profesional
indusbello@indusbello.com.br
www.indusbello.com.br

Indusbello Ind. e Com. de Prod. Méd. e Odont. Ltda.

CNPJ 74.017.708/0001-91 | Aut. Func./MS 15341379-MW34 | +55 (43) 3378-8300 | R. Tereza de Souza, 171 - Pq. Ind. Kiugo Takata | CEP 86042-390 | Londrina-Paraná. | Resp. Técnico: William Ramos - CRQ IX Região 09404121 | Indústria Brasileira | Made in Brazil | Indústria Brasileira

 **indusbello co.**

Rev 00 - 08.12.2023 | Cód 321510880018
ANVISA: 80213420070



No reutilizar.



Protégalo de la humedad.



Mantener alejado de la luz solar.



Consulte las instrucciones de uso.



No esteril.



No utilizar si el embalaje está dañado.



Fabricante.



Fecha de fabricación.



Código de lote.